



Landesmuseen Südtirol
Musei provinciali Alto Adige
Museums provinziail



Südtiroler Archäologiemuseum
Museo Archeologico dell'Alto Adige
South Tyrol Museum of Archaeology

Bozen / Bolzano: 18.10.2022

Wettbewerb	Bando di concorso
Der Betrieb Landesmuseen sucht für die Landesmuseen mit Standort in Bozen folgende/n Mitarbeiter/-in:	L'Azienda Musei provinciali cerca per i Musei provinciali con sede a Bolzano il seguente collaboratore/la seguente collaboratrice:
Reinigungskraft	Addetta/o alla pulizia
<ul style="list-style-type: none">• 1 Stelle in Teilzeit max. 24 St./Woche• befristete Aufnahme• 6-Tage-Woche im Turnusdienst (Früh- oder Spätschicht), auch an Wochenenden und Feiertagen• Arbeitsplätze: Südtiroler Archäologiemuseum, Naturkundemuseum, Eccel-Kreuzer Museum, Bozen• Arbeitszeitraum: ab Anfang November 2022 für 11 Monate - mit Verlängerungsmöglichkeit	<ul style="list-style-type: none">• 1 posto a tempo parziale a mass. 24 ore/sett.• a tempo determinato• 6 giorni lavorativi settimanali su turni (turno mattutino a o turno serale), anche nei fine settimana e nelle giornate festive• Sedi di servizio: Museo Archeologico dell'Alto Adige, Museo Scienze Naturali Alto Adige, Museo Eccel Kreuzer, Bolzano• Periodo di lavoro: a partire inizio novembre 2022 per 11 mesi, con possibilità di prolungamento
Aufgabenbereich: <ul style="list-style-type: none">• Reinigt Bäder, Böden, Fenster, Wände und Einrichtungsgegenstände in den Räumlichkeiten des Museums• Reinigt nach Anweisung Vitrinen• Entstaubt die Oberfläche von Möbeln und Geräten• Leert Papierkörbe und sonstige Behälter aus und reinigt sie• Stellt Handtücher, Toilettenpapier und sonstige Verbrauchsmaterialien bereit	Ambito di competenze: <ul style="list-style-type: none">• pulisce bagni, pavimenti, finestre, pareti e oggetti di arredamento nelle sale del museo• pulisce le vetrine come da disposizioni• spolvera superfici di mobili e strumenti lavorativi• svuota i cestini e altri contenitori e pulisce gli stessi• mette a disposizione i tovaglioli di carta, carta igienica e altri materiali di consumo
Voraussetzungen: <ul style="list-style-type: none">• Abschluss der Grundschule oder Erfüllung der Schulpflicht• Deutsch- und Italienischkenntnisse von Vorteil• Erfahrung im Bereich	Requisiti: <ul style="list-style-type: none">• Licenza della scuola elementare o scuola dell'obbligo• È vantaggiosa la conoscenza delle lingue italiano e tedesco• Esperienza nel settore
Nur die zehn am besten geeigneten Kandidaten/innen werden zum Auswahlgespräch eingeladen.	I/Le dieci candidati/e ritenuti/e più idonei saranno invitati/e al colloquio.
Informationen von Montag bis Donnerstag, unter Tel. 0471 320143. <u>Schriftliche Bewerbungen mit einem Lebenslauf innerhalb 25.10.2022</u> an: elisabeth.vallazza@iceman.it	Per ulteriori informazioni si può chiamare da lunedì a giovedì al tel. 0471 320143. <u>Candidature scritte con curriculum vitae entro il 25/10/2022</u> a: elisabeth.vallazza@iceman.it

Datenschutz:

Der/die Kandidat/in erklärt sich damit einverstanden, dass die Bewerbung und der Lebenslauf bis zu 12 Monate berücksichtigt werden, sollten weitere Positionen mit ähnlichem Aufgabenbereich benötigt werden.

Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016:

Rechtsinhaber der Daten und verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind das Archäologiemuseum Südtirol und der Betrieb Landesmuseen.

Verantwortlich für den Datenschutz (DPO) ist Renorm Srl, Schlachthofstraße 50, 39100 Bozen, PEC-Mail: renorm@legalmail.it

Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.

Privacy:

Il/La candidato/a dichiara di essere d'accordo, che la propria candidatura con curriculum venga presa in considerazione nell'arco dei 12 mesi successivi alla selezione anche per eventuali ulteriori nuove posizioni aperte con profili professionali simili.

Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016:

Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono il Museo Archeologico dell'Alto Adige e l'Azienda Musei Provinciali.

Responsabile della protezione dei dati (in breve RPD) è Renorm Srl, Via Macello 50, 39100 Bolzano, PEC mail: renorm@legalmail.it.

Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.